



CH-3003 Berna, UFPP, WUP

Agli
Uffici cantonali responsabili
della protezione civile

Numero di riferimento/incarto: 630-05
Collaboratore/trice: Paul Tschanz
Berna, 06.11.2013

Pianificazione annuale 2014 concernente il prestito di materiale didattico

In base all'articolo 14 capoverso 4 dell'ordinanza sulla protezione civile, l'Ufficio federale della protezione della popolazione amministra il materiale didattico fornito a titolo di prestito per l'istruzione. Onde permetterci di riservare per tempo il materiale da voi richiesto, contiamo sulla vostra collaborazione.

Vi preghiamo pertanto di inoltrarci il programma dei corsi previsti nel vostro Cantone **entro fine novembre 2012**. Non garantiamo la fornitura in caso di ordinazioni pervenute più tardi. Il modulo d'ordinazione può essere scaricato dal nostro sito all'indirizzo seguente (sotto «Download»):

<http://www.bevoelkerungsschutz.admin.ch/internet/bs/it/home/dienstleistungen/matbestellungen.html>

Per motivi amministrativi Vi preghiamo di utilizzare unicamente il modulo ufficiale.

Vi preghiamo di esortare i centri d'istruzione a controllare che il materiale da noi fornito sia completo e funzionante. Alla fine del corso, le parti difettose devono essere contrassegnate con un'etichetta che descrive il genere di difetto. In questo modo ci aiutate a ridurre i tempi di riparazione. I costi per il materiale non ritornato, ossia quello fornito a titolo di prestito e le batterie AA (LR6) per le cassette portabatterie degli SE 125, saranno fatturati 14 giorni dopo la fine del corso.

Vi ringraziamo per la collaborazione.


Peter Wüthrich
Capo Infrastruttura

Allegato:
Modulo d'ordinazione